

SMĚRNICE RADY 2006/110/ES

ze dne 20. listopadu 2006,

kteřou se z důvodu přistoupení Bulharska a Rumunska upravují směrnice 95/57/ES a 2001/109/ES v oblasti statistiky

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na smlouvu o přistoupení Bulharska a Rumunska ⁽¹⁾, a zejména na čl. 4 odst. 3 této smlouvy,

s ohledem na akt o přistoupení Bulharska a Rumunska, a zejména na článek 56 tohoto aktu,

s ohledem na návrh Komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) V článku 56 aktu o přistoupení se stanoví, že u právních aktů orgánů, které zůstávají v platnosti po dni 1. ledna 2007 a musejí být upraveny v důsledku přistoupení, ale jejich nezbytné úpravy nebyly uvedeny v aktu o přistoupení nebo v jeho přílohách, přijme tyto nezbytné úpravy Rada s výjimkou případů, kdy původní právní akt přijala Komise.
- (2) V závěrečném aktu konference, která vypracovala smlouvu o přistoupení, se uvádí, že vysoké smluvní strany se na politické úrovni dohodly na souboru úprav, které je v důsledku přistoupení nutno provést v právních aktech přijatých orgány, a Rada a Komise jsou v něm zároveň vyzvány, aby tyto úpravy přijaly před přistoupením, případně jejich znění doplnily a aktualizovaly podle vývoje práva Evropské unie.
- (3) Směrnice 95/57/ES ⁽²⁾ a 2001/109/ES ⁽³⁾ by proto měly být odpovídajícím způsobem změněny,

PŘIJALA TUTO SMĚRNICI:

Článek 1

Směrnice 95/57/EHS a 2001/109/ES se mění v souladu s přílohou.

Článek 2

1. Členské státy přijmou a zveřejní právní a správní předpisy nezbytné pro dosažení souladu s touto směrnicí nejpozději ke dni přistoupení Bulharska a Rumunska k Evropské unii. Neprodleně sdělí Komisi znění těchto předpisů a srovnávací tabulku mezi ustanoveními těchto předpisů a této směrnicí.

Tyto předpisy přijaté členskými státy musejí obsahovat odkaz na tuto směrnici nebo musí být takový odkaz učiněn při jejich úředním vyhlášení. Způsob odkazu si stanoví členské státy.

2. Členské státy sdělí Komisi znění hlavních ustanovení vnitrostátních právních předpisů, které přijmou v oblasti působnosti této směrnice.

Článek 3

Tato směrnice vstupuje v platnost s výhradou vstupu a dnem vstupu smlouvy o přistoupení Bulharska a Rumunska v platnost.

Článek 4

Tato směrnice je určena členskými státy.

V Bruselu dne 20. listopadu 2006.

Za Radu

předseda

J. KORKEAOJA

⁽¹⁾ Úř. věst. L 157, 21.6.2005, s. 11.

⁽²⁾ Úř. věst. L 291, 6.12.1995, s. 32.

⁽³⁾ Úř. věst. L 13, 16.1.2002, s. 21.

PŘÍLOHA

STATISTIKA

1. 31995 L 0057: Směrnice Rady 95/57/ES ze dne 23. listopadu 1995 o shromažďování statistických informací v oblasti cestovního ruchu (Úř. věst. L 291, 6.12.1995, s. 32), ve znění:

— 12003 T: Aktu o podmínkách přistoupení a úpravách smluv – přistoupení České republiky, Estonské republiky, Kyperské republiky, Lotyšské republiky, Litevské republiky, Maďarské republiky, Republiky Malta, Polské republiky, Republiky Slovinsko a Slovenské republiky (Úř. věst. L 236, 23.9.2003, s. 33),

— 32003 R 1882: nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1882/2003 ze dne 29.9.2003 (Úř. věst. L 284, 31.10.2003, s. 1),

— 32004 D 0883: rozhodnutí Komise 2004/883/ES ze dne 10.12.2004 (Úř. věst. L 373, 21.12.2004, s. 69).

V příloze se oddíl „ZEMĚPISNÉ ČLENĚNÍ“ nahrazuje tímto:

„ZEMĚPISNÉ ČLENĚNÍ“

1. Statistika na straně nabídky	ESVO celkem
Svět celkem	Island
	Norsko
Evropský hospodářský prostor celkem	Švýcarsko (a Lichtenštejnsko)
Evropská unie celkem (27)	Všechny ostatní evropské země celkem
Belgie	z toho:
Bulharsko	Rusko
Česká republika	Turecko
Dánsko	Ukrajina
Německo	Afrika celkem
Estonsko	z toho:
Řecko	Jihoafriická republika
Španělsko	
Francie	Severní Amerika celkem
Irsko	z toho:
Itálie	Spojené státy americké
Kypr	Kanada
Lotyšsko	
Litva	Jižní a Střední Amerika celkem
Lucembursko	z toho:
Maďarsko	Brazílie
Malta	
Nizozemsko	Asie celkem
Rakousko	z toho:
Polsko	Čínská lidová republika
Portugalsko	Japonsko
Rumunsko	Korejská republika
Slovinsko	Austrálie, Oceánie a ostatní území celkem
Slovensko	z toho:
Finsko	Austrálie
Švédsko	
Spojené království	Bližze neurčené

2. **Statistika ze strany poptávky**

Svět celkem

Evropský hospodářský prostor celkem

Evropská unie celkem (27)

Belgie

Bulharsko

Česká republika

Dánsko

Německo

Estonsko

Řecko

Španělsko

Francie

Irsko

Itálie

Kypr

Lotyšsko

Litva

Lucembursko

Maďarsko

Malta

Nizozemsko

Rakousko

Polsko

Portugalsko

Rumunsko

Slovinsko

Slovensko

Finsko

Švédsko

Spojené království

ESVO celkem

Island

Norsko

Švýcarsko (a Lichtenštejnsko)

Všechny ostatní evropské země celkem

z toho:

Rusko

Turecko

Afrika celkem

z toho:

Jihoafrická republika

země Maghrebu

Severní Amerika celkem

z toho:

Spojené státy americké

Jižní a Střední Amerika celkem

z toho:

Argentina

Brazílie

Asie celkem

z toho:

Čínská lidová republika

Japonsko

Jižní Korea

Austrálie, Oceánie a jiná území celkem

z toho:

Austrálie

Blíže neurčené“

2. 32001 L 0109: Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2001/109/ES ze dne 19. prosince 2001 o statistických zjišťováních prováděných členskými státy pro stanovení produkčního potenciálu sadů určitých druhů ovocných stromů (Úř. věst. L 13, 16.1.2002, s. 21), ve znění:

— 12003 T: Aktu o podmínkách přistoupení o úpravách smluv – přistoupení České republiky, Estonské republiky, Kyprské republiky, Lotyšské republiky, Litevské republiky, Maďarské republiky, Republiky Malta, Polské republiky, Republiky Slovinsko a Slovenské republiky (Úř. věst. L 236, 23.9.2003, s. 33).

— 32006 D 0128: rozhodnutí Komise 2006/128/ES ze dne 3.2.2006 (Úř. věst. L 51, 22.2.2006, s. 21).

Příloha se nahrazuje tímto:

„PŘÍLOHA

DRUHY, KTERÉ JSOU PŘEDMĚTEM ZJIŠŤOVÁNÍ V JEDNOTLIVÝCH ČLENSKÝCH STÁTECH

	Jablka	Hrušky	Broskve	Meruňky	Pomeranče	Citrony	Malé citrusové plody
Belgie	x	x					
Bulharsko	x	x	x	x			
Česká republika	x	x	x	x			
Dánsko	x	x					

	Jablka	Hrušky	Broskve	Meruňky	Pomeranče	Citrony	Malé citrusové plody
Německo	x	x					
Estonsko	x						
Řecko	x	x	x	x	x	x	x
Španělsko	x	x	x	x	x	x	x
Francie	x	x	x	x	x	x	x
Irsko	x						
Itálie	x	x	x	x	x	x	x
Kypr	x	x	x	x	x	x	x
Lotyšsko	x	x					
Litva	x	x					
Lucembursko	x	x					
Maďarsko	x	x	x	x			
Malta			x		x	x	
Nizozemsko	x	x					
Rakousko	x	x	x	x			
Polsko	x	x	x (*)	x (*)			
Portugalsko	x	x	x	x	x	x	x
Rumunsko	x (*)	x (*)	x (*)	x (*)			
Slovinsko	x	x	x	x			
Slovensko	x	x	x	x			
Finsko	x						
Švédsko	x	x					
Spojené království	x	x					

(*) Zjišťování se neprovádí u těchto charakteristik: stáří stromů, hustota výsadby a odrůdy ovoce.“